

ПРАВДА ВОСТОКА

Орган Центрального Комитета Компартии Узбекистана, Верховного Совета и Совета Министров Узбекской ССР

Да здравствует великий Союз Советских Социалистических Республик — твердыня дружбы и славы народов нашей страны, несокрушимый оплот мира во всем мире!

(Из Призывов ЦК КПСС к 1 Мая 1954 года)

ОБ ИЗБРАНИИ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик постановляет:

Избрать Президиум Верховного Совета СССР в следующем составе:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Ворошилов Климент Ефремович — депутат от Кировского округа, г. Ленинград.

ЗАМЕСТИТЕЛИ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Тарасов Михаил Петрович — депутат от Уфимского округа, РСФСР.

Коротченко Демьян Сергеевич — депутат от Днепровского округа, Украинская ССР.

Козлов Василий Иванович — депутат от Слуцкого округа, Белорусская ССР.

Рашидов Шафар Рашидович — депутат от Самаркандского сельского округа, Узбекская ССР.

Удасинов Нуртас Даудыбаевич — депутат от Петропавловского сельского округа, Казахская ССР.

Чубинидзе Мирон Дмитриевич — депутат от Тбилисского — имени 26 Комиссаров округа, Грузинская ССР.

Ибрагимов Мирза Аждар оглы — депутат от Нухинского округа, Азербайджанская ССР.

Палицын Юстас Игнатович — депутат от Ионинского округа, Литовская ССР.

Кодича Иван Сергеевич — депутат от Единичного округа, Молдавская ССР.

Озолинь Карл Мартынович — депутат от Екабпилсского округа, Латвийская ССР.

Кулатов Турабай — депутат от Пржевальского округа, Киргизская ССР.

Дохудиев Назар — депутат от Кокшетауского округа, Таджикская ССР.

Арушани Шмазон Минасович — депутат от Ереванского — Молотовского округа, Армянская ССР.

Сариев Ахмад — депутат от Кагановичского округа, Туркменская ССР.

Ягубов Агуст Михайлович — депутат от Хаапсалуского округа, Эстонская ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ. Секретарь Президиума Верховного Совета СССР Н. ПЕГОВ. Москва, Кремль, 27 апреля 1954 г.

ОБ ОБРАЗОВАНИИ ПРАВИТЕЛЬСТВА СССР — СОВЕТА МИНИСТРОВ СССР

Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик постановляет:

Образовать Правительство СССР — Совет Министров СССР в следующем составе:

Председатель Совета Министров СССР — Маленков Георгий Максимилианович.

Первый заместитель Председателя Совета Министров СССР и Министр иностранных дел СССР — Молотов Вячеслав Михайлович.

Первый заместитель Председателя Совета Министров СССР и Министр Обороны СССР — Маршал Советского Союза Бугданов Николай Александрович.

Первый заместитель Председателя Совета Министров СССР — Каганович Лазарь Моисеевич.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР и Министр торговли СССР — Микоян Анастас Иванович.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР и Председатель Государственного планового комитета Совета Министров СССР — Сабуров Максим Захарович.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР — Первухин Михаил Георгиевич.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР — Тевсян Иван Федорович.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР и Министр среднего машиностроения СССР — Малышев Вячеслав Александрович.

Заместитель Председателя Совета Министров СССР — Косыгин Алексей Николаевич.

Министр авиационной промышленности СССР — Демин Петр Васильевич.

Министр автомобильного, тракторного и сельскохозяйственного машиностроения СССР — Аюпов Степан Аюпович.

Министр автомобильного транспорта и шоссе дорог СССР — Лихачев Иван Алексеевич.

Министр легкой промышленности СССР — Баранов Федор Дмитриевич.

Министр внешней торговли СССР — Кабанов Иван Григорьевич.

Министр внутренних дел СССР — Круглов Сергей Никифорович.

Министр высшего образования СССР — Елютин Вячеслав Петрович.

Министр геологии и охраны недр СССР — Антонов Петр Яковлевич.

Министр государственного контроля СССР — Жаворонков Василий Гаврилович.

Министр заготовок СССР — Корнеев Леонид Романович.

Министр здравоохранения СССР — Ковригина Мария Дмитриевна.

Министр культуры СССР — Александров Георгий Федорович.

Министр лесной промышленности СССР — Орлов Георгий Михайлович.

Министр машиностроения и приборостроения СССР — Паршин Петр Иванович.

Министр морского и речного флота СССР — Шацков Зосима Алексеевич.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ. Секретарь Президиума Верховного Совета СССР Н. ПЕГОВ. Москва, Кремль, 27 апреля 1954 г.

ЗАКОН о Государственном бюджете Союза Советских Социалистических Республик на 1954 год

Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик постановляет:

I.

Статья 1. Утвердить представленный Советом Министров СССР Государственный бюджет Союза ССР на 1954 год с принятыми по докладом Бюджетных комиссий Совета Союза и Совета Национальностей изменениями, а именно: всего по доходам в сумме 572.542.327 тыс. рублей и всего по расходам в сумме 562.801.956 тыс. рублей с превышением доходов над расходами в сумме 9.740.371 тыс. рублей.

Утвердить в составе Государственного бюджета СССР на 1954 год установленное Советом Министров СССР направление средств в сумме 15.734.000 тыс. рублей из доходов текущего года на производственные и промышленные товары, обеспечивающее население выгоды свыше 20.000.000 тыс. рублей из расчета на год, и, кроме того, направлено — 6.500.000 тыс. рублей из остатков средств союзного бюджета на возмещение торговым организациям уделившихся остатков товаров, на которые с 1 апреля 1954 года снижены цены.

Статья 2. Утвердить в составе Государственного бюджета СССР на 1954 год предусмотренное Советом Министров СССР направление средств в общей сумме 23.281.300 тыс. рублей на возмещение разницы в связи с произведенным в 1953 году повышением заготовительных и закупочных цен на сельскохозяйственную продукцию.

Статья 3. Установить доходы Государственного бюджета СССР на 1954 год от государственных и кооперативных предприятий и организаций в общей сумме 497.258.874 тыс. рублей, что составляет 86,9 процента всех доходов бюджета.

Статья 4. Установить на 1954 год поступления средств в бюджет от государственных займов, размещаемых по подписке среди населения, в сумме 15.890.000 тыс. рублей и расходы бюджета на выплату населению выигрышей и на погашение облигаций по государственным займам в сумме 10.500.000 тыс. рублей.

Статья 5. Утвердить на 1954 год поступления в бюджет от населения сельскохозяйственного налога в сумме 4.231.464 тыс. рублей, что означает снижение уровня обложения этим налогом по сравнению с 1952 годом более чем в 2,5 раза.

Статья 6. Установить в Государственном бюджете СССР на 1954 год расходы на финансирование народного хозяйства в сумме 216.359.950 тыс. рублей и, кроме того, за счет собственных средств предприятий и хозяйственных организаций в сумме 110.349.000 тыс. рублей, а всего 326.708.950 тыс. рублей, что означает увеличение против 1953 года на 19,8 процента.

Статья 7. Установить на 1954 год бюджетные ассигнования на финансирование черной и цветной металлургии, электростанций, угольной, нефтяной, химической промышленности, машиностроения, лесной и бумажной промышленности, строительной индустрии, промышленности строительных материалов и других отраслей тяжелой промышленности в сумме 79.668.766 тыс. рублей и, кроме того, за счет собственных средств предприятий и хозяйственных организаций — 53.545.360 тыс. рублей, а всего — 133.214.126 тыс. рублей.

Статья 8. Утвердить на 1954 год Министерству промышленности товаров широкого потребления СССР, Министерству промышленности продовольственных товаров СССР, Министерству промышленности мясных и молочных продуктов СССР, Министерству рыбной промышленности СССР и Министерству торговли СССР на мероприятия по дальнейшему увеличению производства товаров народного потребления и улучшению их качества, а также расширению сети торговых организаций 36.570.616 тыс. рублей, в том числе из бюджета — 14.212.466 тыс. рублей и за счет собственных средств предприятий и хозяйственных организаций — 22.358.150 тыс. рублей.

Статья 9. Установить на 1954 год расходы бюджета на финансирование мероприятий по дальнейшему подъему сельского хозяйства, освоению целинных и залежных земель, укреплению материально-технической базы машинно-тракторных станций и на другие мероприятия по сельскому хозяйству и заготовкам в сумме 62.458.360 тыс. рублей и, кроме того, за счет собственных средств предприятий и хозяйственных организаций в сумме 11.947.380 тыс. рублей, а всего 74.405.740 тыс. рублей.

Статья 10. Установить на 1954 год расходы Государственного бюджета СССР на финансирование железнодорожного, морского, речного, воздушного транспорта и связи в сумме 21.465.490 тыс. рублей и, кроме того, за счет собственных средств предприятий и хозяйственных организаций — 17.286.514 тыс. рублей, а всего — 38.752.004 тыс. рублей.

Статья 11. Установить в Государственном бюджете СССР на 1954 год ассигнования на социально-культурные мероприятия в общей сумме 141.382.886 тыс. рублей, что означает увеличение против 1953 года на 9,8 процента. Расходы на отдельные виды социально-культурных мероприятий установить в следующих размерах:

а) по просвещению и культуре — на начальные, семилетние и средние школы всеобщего обучения, техникумы и другие средние специальные учебные заведения, на высшие учебные заведения и научно-исследовательские учреждения; на школы фабрично-заводского обучения, ремесленные и железнодорожные училища; на училища по механизации сельского хозяйства; на курсы и другие мероприятия по повышению квалификации рабочих, колхозников, инженерно-технических работников; на библиотечные, дворцы и дома культуры, клубы, театры, печать, радиовещание и на другие мероприятия по просвещению и культуре — в общей сумме 67.172.844 тыс. рублей;

б) по здравоохранению и физической культуре — на больницы, диспансеры, родильные дома, детские ясли, санатории и другие учреждения по оказанию медицинской помощи населению; на спортивные и физкультурные мероприятия — в общей сумме 29.278.433 тыс. рублей.

Утвердить, кроме указанных выше расходов на здравоохранение, ассигнования по бюджету государственного социального страхования в сумме 2.410.562 тыс. рублей на приобретение путевок в санатории и дома отдыха для рабочих и служащих, на строительство, оборудование, расширение и ремонт домов отдыха и санаториев, а также на проведение в летний период оздоровительных мероприятий для детей;

в) по социальному обеспечению и социальному страхованию — на пенсии и пособия инвалидам войны и их семьям и семьям погибших на войне; на пенсии и пособия инвалидам труда и их семьям; на содержание домов инвалидов; на пособия по временной нетрудоспособности рабочим и служащим, женщинам по беременности, родам и на кормление ребенка, а также на пособия многодетным и одиноким матерям — в общей сумме 42.521.047 тыс. рублей.

Статья 12. Утвердить предусмотренное Советом Министров СССР дальнейшее уменьшение стоимости содержания управленческого аппарата, обеспечивающее в 1954 году для государства экономию по сравнению с 1953 годом в общей сумме 3.855.564 тыс. рублей.

Статья 13. Установить в Государственном бюджете СССР на 1954 год ассигнования по смете Министерства обороны СССР в сумме 100.318.762 тыс. рублей.

II.

Статья 14. Утвердить союзный бюджет на 1954 год по доходам в сумме 452.955.931 тыс. рублей и по расходам в сумме 443.215.560 тыс. рублей с превышением доходов над расходами в сумме 9.740.371 тыс. рублей.

ЗАКОН

О ПЕРЕДАЧЕ КРЫМСКОЙ ОБЛАСТИ ИЗ СОСТАВА РСФСР В СОСТАВ УКРАИНСКОЙ ССР

Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик постановляет:

1. Утвердить Указ Президиума Верховного Совета СССР от 19 февраля 1954 года о передаче Крымской области из состава Российской Советской Федеративной Социалистической Республики в состав Украинской Советской Социалистической Республики.

2. Внести соответствующие изменения в статьи 22 и 23 Конституции СССР.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР

К. ВОРОШИЛОВ.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР

Н. ПЕГОВ.

Москва, Кремль, 26 апреля 1954 г.

Статья 15. Утвердить Государственные бюджеты союзных республик на 1954 год в следующих суммах:

Table with 3 columns: Name of Republic, Income (in million rubles), Expenditure (in million rubles). Rows include Russian Federation, Ukrainian, Belarusian, Kazakh, Georgian, Latvian, Lithuanian, Moldavian, Armenian, Azerbaijan, Kirgiz, Tajik, Turkmen, Estonian, and Karelo-Finnish Republics.

Итого по республиканским и местным бюджетам 119.586.396. Из них: республиканские бюджеты 94.548.791, местные бюджеты 25.037.605.

Установить в составе расходов Государственных бюджетов союзных республик ассигнования на просвещение, культуру, здравоохранение, физическую культуру и социальное обеспечение — в общей сумме 73.292.964 тыс. рублей.

Статья 16. Установить переходящие остатки бюджетных средств по республиканским и местным бюджетам на 1 января 1955 года в сумме 3.444.027 тыс. рублей, в том числе: по РСФСР — 1.978.100 тыс. рублей, Украинской ССР — 576.634 тыс. рублей, Белорусской ССР — 128.660 тыс. рублей, Узбекской ССР — 112.146 тыс. рублей, Казахской ССР — 159.400 тыс. рублей, Грузинской ССР — 83.256 тыс. рублей, Азербайджанской ССР — 61.723 тыс. рублей, Литовской ССР — 52.223 тыс. рублей, Молдавской ССР — 42.172 тыс. рублей, Латвийской ССР — 49.619 тыс. рублей, Киргизской ССР — 37.485 тыс. рублей, Таджикской ССР — 31.389 тыс. рублей, Армянской ССР — 36.642 тыс. рублей, Туркменской ССР — 32.247 тыс. рублей, Эстонской ССР — 33.822 тыс. рублей, Карело-Финской ССР — 28.509 тыс. рублей.

Статья 17. Утвердить на 1954 год отчисления от общесоюзных государственных налогов и доходов в республиканские и местные бюджеты в следующих размерах:

а) от поступлений по налогу с оборота: РСФСР — 14,4 процента, Украинской ССР — 22,5 процента, Белорусской ССР — 35,3 процента, Узбекской ССР — 18,6 процента, Казахской ССР — 46,7 процента, Грузинской ССР — 30,4 процента, Азербайджанской ССР — 20,1 процента, Литовской ССР — 46,8 процента, Молдавской ССР — 37,6 процента, Латвийской ССР — 10,7 процента, Киргизской ССР — 44,0 процента, Таджикской ССР — 42,5 процента, Армянской ССР — 36,5 процента, Туркменской ССР — 35,4 процента, Эстонской ССР — 24,4 процента, Карело-Финской ССР — 52,1 процента;

б) от поступлений по подоходному налогу с налогоплательщиков, по подоходному налогу на доходы и от сумм государственного займа, размещенного среди населения — 25 процентов; от поступлений по подоходному налогу с населения — 25 процентов;

в) от доходов по машинно-тракторным и специализированным станциям: РСФСР, Украинской ССР, Белорусской ССР, Казахской ССР, Грузинской ССР, Азербайджанской ССР, Литовской ССР, Молдавской ССР, Латвийской ССР, Киргизской ССР, Таджикской ССР, Армянской ССР, Туркменской ССР, Эстонской ССР, Карело-Финской ССР — 25 процентов, Узбекской ССР — 10 процентов.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР

К. ВОРОШИЛОВ.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР

Н. ПЕГОВ.

Москва, Кремль, 26 апреля 1954 г.

ЗАКОН

О ВНЕСЕНИИ ИЗМЕНЕНИЙ В СТАТЬЮ 83 КОНСТИТУЦИИ (ОСНОВНОГО ЗАКОНА) СССР

В связи с произведенными преобразованиями в системе органов государственного управления союзных республик Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик постановляет исключить из статьи 83 Конституции СССР слова: «Начальника Управления по делам искусств; Председателя Комитета по делам культуры-просветительных учреждений», исключив эту статью следующим образом:

«Статья 83. Совет Министров Союзной республики образуется Верховным Советом Союзной республики в составе: Председателя Совета Министров Союзной республики; Заместителей Председателя Совета Министров; Министров; Председателя Государственной плановой комиссии».

Председатель Президиума Верховного Совета СССР

К. ВОРОШИЛОВ.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР

Н. ПЕГОВ.

Москва, Кремль, 26 апреля 1954 г.

ЗАСЕДАНИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

Прения по докладу о Государственном бюджете СССР на 1954 год в Совете Национальностей
Речь Председателя Совета Министров СССР депутата Г. М. МАЛЕНКОВА

Товарищи депутаты! Проект Государственного бюджета, внесенный Правительством на рассмотрение Совета Верховного Совета СССР, полностью отражает политику Коммунистической партии, направленную на дальнейший подъем советской экономики и народного благосостояния, на обеспечение обороны страны и укрепление могущества нашей Родины. (Аплодисменты).

Значительный рост Государственного бюджета является показателем экономического подъема нашей страны. По сравнению с 1950 годом доходы по Государственному бюджету 1954 года возрастут на 149 миллиардов рублей и более чем в 3 раза превысят доходы бюджета довоенного 1940 года. (Аплодисменты). При этом надо учесть, что рост бюджета происходит в условиях последовательно проводимой Партией и Правительством политики снижения розничных цен на продовольственные и промышленные товары. Уменьшение государственных доходов в результате снижения цен на товары массового потребления перекрывается ростом доходов социалистических предприятий за счет расширения производства, увеличения производительности труда и снижения себестоимости продукции.

На развитие народного хозяйства в текущем году предусматривается почти 327 миллиардов рублей. Это значит, что по сравнению с 1950 годом вложения в народное хозяйство увеличатся на 57 процентов. Значительная доля ассигнований приходится на капитальные вложения.

Расходы на финансирование социально-культурных потребностей советского народа предусмотрены на 1954 год в сумме свыше 141 миллиарда рублей, что почти равняется всем расходам по Государственному бюджету в 1939 году.

Темпы развития народного хозяйства СССР, как и в прошлые годы, продолжают находиться на уровне, о котором не могут мечтать даже самые экономически развитые капиталистические страны. За истекшие 3 года пятая пятилетка выпуск промышленной продукции увеличился на 45 процентов, при этом производство средств производства возросло на 46 процентов, производство предметов потребления — на 43 процента. Численность рабочих и служащих в народном хозяйстве за этот период увеличилась почти на 6 миллионов человек; реальная заработная плата рабочих и служащих выросла на 30 процентов, а общая сумма доходов рабочих и служащих и доходов крестьян в сопоставимых ценах выросла на 34 процента.

Всемерно расширяя фронт мирного сотрудничества, Центральный Комитет партии и Правительство проявляют неослабную заботу о дальнейшем укреплении обороноспособности Советского Союза. Советские Вооруженные силы располагают и будут располагать всем необходимым для выполнения их благородной миссии — стоять на страже защиты Родины и быть всегда готовыми дать сокрушительный отпор агрессору, который воздумал бы нарушить мирный труд народов нашей страны! (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Выполнение задач, стоящих перед нами в текущем году в области производства, будет означать крупный шаг вперед в развитии экономики Советского Союза. Достаточно сказать, что в 1954 году выплата стали по сравнению с 1950 годом увеличится на 51 процент, добыча угля — на 33 процента, выработка электроэнергии — на 63 процента, производство цемента — более чем на 80 процентов, производство машин и оборудования — на 90 процентов; объем производства товаров народного потребления увеличится более чем на 60 процентов, а товарооборот — на 75 процентов. Задача пятилетнего плана по производству товаров народного потребления и по товарообороту будут выполнены досрочно, то есть за 4 года. (Аплодисменты).

Партия и Правительством, как вам известно, приняты серьезные меры по дальнейшему развитию сельского хозяйства. В целях увеличения производства зерна расширяются посевные площади главным образом за счет освоения целинных и залежных земель; значительно расширяется производство и востановление сельскохозяйственных машин, что возмещает в еще большей степени механизировать сельскохозяйственное производство; машины и трактора укрепляются кадрами агрономов, зоотехников, механиков и других специалистов. Проводится в жизнь гибкая система поощрения и стимулирования всемерного развития производства сельскохозяйственной продукции, в результате чего создается необходимые условия для обеспечения гармоничного сочетания постоянно растущих потребностей населения в сельскохозяйственных продуктах, а промышленности в сельскохозяйственном сырье с одновременным ростом производства сельскохозяйственной продукции на основе повышения материальной заинтересованности и экономического поощрения тружеников деревни, производящих эту продукцию.

Для успешного решения задач, стоящих перед нашей страной, необходимо, чтобы во всех отраслях народного хозяйства, на всех участках социалистического строительства — на каждом заводе и каждой фабрике, в каждом колхозе и совхозе, в каждой машинно-тракторной станции, во всех наших организациях было обеспечено безусловное выполнение заданий, вытекающих из принятых народнохозяйственных планов. У нас много передовых предприятий, колхозов, совхозов, машинно-тракторных станций, которые из года в год на основе лучшей организации производства и рациональной организации труда добиваются хороших результатов. В то же время у нас есть и такие предприятия, которые не справляются с заданиями, выпускают продукцию низкого качества, допускают перерасходы материалов и денежных

средств. Немало у нас колхозов и совхозов, дела у которых идут неудовлетворительно. Чтобы еще быстрее двигаться вперед, мы обязаны смело вскрывать и решительно устранять имеющиеся у нас на ряде участков недостатки, отсталости, запущенность.

Итоги первого квартала 1954 года показывают, что в целом промышленность успешно справилась с выполнением квартального плана. Однако некоторые министерства недовыполнили план по производству ряда важных видов продукции. К этим министерствам относятся: Министерство черной металлургии, Министерство нефтяной промышленности, Министерство транспортного и тяжелого машиностроения, Министерство лесной промышленности и некоторые другие. Многие министерства плохо выполняют планы капитального строительства, не обеспечивают своевременного ввода в действие новых мощностей.

Для всех ясно, что выполнение народнохозяйственных планов предполагает полноценное использование буквально каждого дня, так как упущенное нелегко наверстать. Несвоевременное выполнение заданий, а особенно невыполнение государственных планов в той или иной отрасли, вызывает перебои в работе предприятий, наносит большой ущерб народному хозяйству. Есть у нас, и следовательно, еще немало хозяйственных работников, которые свыклись с тем, что вверенные им государственные предприятия работают рынками и не выполняют планов. Многие министерства слишком медленно, неповоротливо налаживают на предприятиях дело равномерного в течение месяца выпуска промышленной продукции. Быстро ликвидировать неритмичность в работе фабрик, заводов, шахт, строек, железных дорог, парковок, воя для в день строго соблюдать график выпуска продукции и производительной деятельности предприятия — такая важная задача всех работников промышленности и транспорта.

Крупным недостатком в работе промышленности является и то, что на многих предприятиях не соблюдаются технологическая дисциплина в производстве. Именно этим объясняется, что многие фабрики и заводы выпускают продукцию низкого качества, не отвечающую стандартам и требованиям потребителей. Нельзя далее мириться с этим. Министерства обязаны быстрее наводить порядок в работе предприятий, нарушающих технологию в производстве, обязаны обеспечить, чтобы каждое предприятие выпускало только высококачественную продукцию.

Известно, что главным и решающим условием дальнейшего подъема и развития народного хозяйства является всемерное повышение производительности труда. С тех пор, как социалистический способ производства утвердился в нашей стране, во всех отраслях производства мы имеем значительный рост производительности труда. В результате технической реконструкции предприятий, ввода в действие новых предприятий, оснащенных наиболее производительным оборудованием, а также в результате улучшения организации труда достигнуты большие успехи в использовании производственных мощностей промышленности.

Однако за последние годы в ряде отраслей народного хозяйства имеет место серьезное отставание в росте производительности труда. В 1953 году, например, не выполнены задания по повышению производительности труда многие предприятия металлургической промышленности, большое число предприятий машиностроительных министерств, предприятий хлопчатобумажной промышленности и ряда других отраслей промышленности. Неудовлетворительно обстоит дело с выполнением планов по росту производительности труда в лесной промышленности, в угольной промышленности и особенно в строительстве.

Директивами XIX съезда партии рост производительности труда за 1951 — 1955 годы установлен в промышленности, примерно, на 50 процентов, в строительстве — на 55 процентов, в сельском хозяйстве — на 40 процентов. Чтобы обеспечить выполнение директив съезда, требуется в оставшиеся 2 года текущей пятилетки напряженно поработать на всех участках социалистического строительства.

Народное хозяйство СССР располагает теперь всем необходимым для обеспечения более быстрого роста производительности труда. Наша партия под руководством великого продолжателя дела Ленина — И. В. Сталина добилась того, что ныне народное хозяйство СССР опирается на мощную техническую базу. Только за последние годы промышленность получила нового оборудования на 150 миллиардов рублей, транспорт — на 150 миллиардов рублей, сельское хозяйство — на 60 с лишним миллиардов рублей. Мощный поток оборудования и машин, позволяющих экономить и облегчать труд, делает его более производительным, возрастает из года в год.

Для обеспечения дальнейшего роста тяжелой индустрии, как основы всего народного хозяйства и могущества страны, требуется и дальше всемерно развивать строительство электрических станций с тем, чтобы под каждую отрасль производства, в том числе и сельскохозяйственное производство, подводились мощная энергетическая база в виде электрической энергии. В. И. Ленин указывал, что «соответствующая уровню новейшей техники и способная реорганизовать земледелие крупная промышленность есть электрификация всей страны». Перед нами, стало быть, стоит важнейшая народнохозяйственная задача и впереди давать электрификацию такими темпами и в таких масштабах, чтобы рост мощностей электростанций опережал другие отрасли хозяйства.

Интересы дальнейшего подъема производительности труда обязывают значительно усилить внедрение в производство комплексной механизации, имея при

этом в виду охват ею не только основных, но и всякого рода промежуточных, побочных производственных процессов, на которых занято людей часто больше, чем на основном производстве.

Во всех отраслях народного хозяйства — в промышленности, на транспорте, в сельском хозяйстве с большой остротой стоит вопрос о полноценном использовании наличной техники. У нас нередко встречается такое руководство предприятий и даже отдельных отраслей промышленности, у которых инициатива носит односторонний характер. Она бьет через край, когда речь идет о том, чтобы предельно государству требованию насчет технического оснащения вверенных им объектов, а потом проявляется самое неорганизованное, бесхозяйственное отношение к полученной технике. Серьезные претензии в этом отношении мы должны предъявить к Министерству угольной промышленности и к Министерству лесной промышленности. В угольной промышленности в первом квартале 1954 года, как и в прошлом году, не работало более 40 процентов угольных комбайнов и врубовых машин, около половины угольных машин, около 30 процентов породогрузочных машин. В лесной промышленности до 40 процентов машин и механизмов работает из-за неисправности, а исправное оборудование используется не полностью. Неудовлетворительно используется оборудование и на многих машиностроительных заводах. Мы обязаны положить конец бесхозяйственному отношению к оборудованию и машинам в промышленности, на транспорте, в сельском хозяйстве. Наши хозяйственные руководители, инженеры, техники, мастера, все командиры производства должны проявлять больше заботы о бережном отношении к технике, имеющейся в их распоряжении, всемерно улучшать ее использование.

Одним из важных условий дальнейшего быстрого подъема производительности труда является широкое внедрение в промышленное и сельскохозяйственное производство научно-технических достижений. Народы нашей страны гордятся успехами советской науки, открывающей новые огромные возможности прогресса техники. Великой заслугой советских ученых является все растущее использование атомной энергии как в интересах ограждения безопасности нашей Родины, так и в мирных промышленных целях. (Бурные аплодисменты). Необходимо еще выше поднять степень практического использования достижений науки и техники, усилить связь работников науки и научных организаций с производством. Нет сомнения в том, что советские ученые внесут свой новый и важный вклад в укрепление могущества нашей Родины, в решение задачи дальнейшего подъема производительности общественного труда. (Аплодисменты).

Таким образом задача состоит в том, чтобы всемерно совершенствовать технику производства на базе электрификации, еще больше внедрять в производство достижения науки и техники, шире осуществлять комплексную механизацию во всех отраслях производства, полнее использовать наличный парк машин и оборудования, строгаише соблюдать в технологическом процессе производства, всемерно улучшать качество продукции.

Рост технической вооруженности нашего народного хозяйства неразрывно связан с ростом культурно-технического уровня трудящихся. Недалеко то время, когда все молодое поколение и в городе и на селе будет включаться в производство, имея законченное среднее образование. (Аплодисменты). Свыше 9 миллионов рабочих и колхозников обучается ежегодно в различных звенных системах повышения квалификации. Но в работе по производственному обучению трудящихся еще много кустарщины, а огромные средства, выделяемые государством на эти цели, далеко не всегда используются рационально. Руководители министерств и ведомств обязаны взять в свои руки это большое и важное дело, проявлять повседневно заботу о дальнейшем повышении культурно-технического уровня трудящихся.

Нельзя добиться серьезного повышения производительности труда в промышленности, на транспорте, в сельском хозяйстве без дальнейшего улучшения организации производства. В этом деле мы достигли известных успехов. Тем не менее в ряде отраслей хозяйства и на многих предприятиях имеется немало узких мест, устранение которых позволит значительно расширить производство и повысить производительность труда.

Важное значение приобретает правильное распределение трудовых ресурсов. Известно, что единственно законным принципом построения любого аппарата в нашем советском обществе является принцип бережливости, рационального, экономного использования общественного труда. Между тем министерства и ведомства сплошь и рядом нарушают этот принцип, допускают раздувание административно-управленческого аппарата, что наносит ущерб интересам развития производства. Несмотря на проведенную работу по сокращению административно-управленческого аппарата, он все еще очень велик. Существующее соотношение между численностью работников, занятых непосредственно в производстве, и численностью работников, занятых в сфере управления и обслуживания, требует дальнейшего сокращения в пользу сферы материального производства.

Вместе с ростом материально-технической базы народного хозяйства, благосостояния трудящихся, их политическое, культурное и производственное уровни повышаются и требования к дисциплине труда. Главное здесь состоит в том, что социалистическая дисциплина труда обязательно предполагает раннее на передовые образцы производственной работы, на высокий уровень производительности труда, на высокое

качество продукции. Имея в виду принципиально новую сущность дисциплины труда в советском обществе, Ленин говорил о дисциплине «самостоятельности и инициативы». Замечательные достижения идеи находят свое яркое выражение в движении новаторов и передовиков производства. Несомненно, что на успехах наших славных зачинателей в деле всемерного роста производительности труда будут учиться новые тысячи и тысячи людей, что ряды новаторов и передовиков производства будут множиться с каждым днем. В этом — один из могучих источников дальнейшего подъема всей нашей экономики. (Аплодисменты).

Большим преимуществом нашего социалистического строя является то, что мы имеем все возможности развивать народное хозяйство на строго научной основе. Общественные огромные достижения советской системы планирования. С тем большей решительностью мы должны устранить имеющиеся недостатки в планировании, которые мешают полностью использовать все преимущества плановой системы.

Наши планирующие органы наряду с разработкой основных заданий часто пытаются определить из центра множество детальных показателей хозяйственной деятельности предприятий, строек, железных дорог, совхозов, колхозов, торговых предприятий и других организаций. Причем делается это без должного знания разнообразных местных условий и возможностей, а следовательно, недостаточно квалифицированно. Совершенно очевидно, что такое планирование создает трудности в работе на местах, связывает инициативу местных органов.

Правительством приняты меры по сокращению перечня заданий, утверждаемых в годовых планах, как в области промышленного, так и сельскохозяйственного производства. Это дало уже свои положительные результаты. Но требования народного хозяйства к делу планирования растут и усложняются. Поэтому наши центральные планирующие органы, и в первую очередь Госплан, обязаны сосредоточить свое внимание, прежде всего, на важнейших народнохозяйственных вопросах — на установлении правильных пропорций в развитии отдельных отраслей, ликвидации узких мест, на максимальном использовании имеющихся резервов в народном хозяйстве с тем, чтобы с меньшими капиталовложениями добиваться больших результатов.

Всемерно улучшая работу предприятий, строек, колхозов, совхозов, машинно-тракторных станций, железных дорог, парковок, всех участков социалистического строительства, мы должны еще более решительно вести борьбу за повышение производительности труда и снижение себестоимости продукции, за строгий режим экономии, за ликвидацию всяких излишеств, за подлинный контроль рублим. Обязанность всех наших хозяйственных кадров — командиров производства — находить резервы во всех отраслях народного хозяйства, обращать их в действие, добиваться максимальных результатов при меньших затратах.

Для того, чтобы полнее использовать огромные возможности, которыми располагает наше социалистическое хозяйство, надо постоянно совершенствовать работу государственных и хозяйственных органов, всех звеньев государственного аппарата. Требования, предъявляемые к советскому государственному аппарату, все время возрастают, в соответствии с этими требованиями мы обязаны непрерывно улучшать его, все глубже превращать в жизнь принципы, которые великий Ленин считал основополагающими для советского государственного аппарата — связь с широкими народными массами, экономичность, поощрение творческой инициативы, борьба с бюрократизмом в любых его формах и проявлениях.

В настоящих условиях, когда партия поставила задачу обеспечить в короткий срок, в два-три года, крутой подъем производства продовольственных и промышленных товаров народного потребления на базе дальнейшего роста экономики страны, особое значение приобретает вопрос о серьезном усилении ответственности каждого работника государственного и хозяйственного аппарата за порученное дело.

Теперь, когда мы ведем борьбу за быстрое решение поставленных исторических задач, когда каждый день должен быть делом действительного плодотворной работы, от наших руководящих кадров, советских, хозяйственных работников требуется большое напряжение сил. Надо на деле решительно покончить с расхлябанностью, со всякими проявлениями нарушения государственной дисциплины, покончить с безответственным, формальным отношением к выполнению государственных заданий. Необходимо неустанно выявлять у всех наших работников чувство долга перед партией и государством.

Наша партия ведет решительное наступление на отсталость и запущенность, имеющиеся на ряде участков социалистического строительства, и мы не можем терпеть того, чтобы на безответственном и бюрократическом отношении к своим обязанностям отдельных работников наносился ущерб делу подъема благосостояния народа.

В целях повышения ответственности министерств, достижения большей оперативности в их работе и обеспечения своевременного решения хозяйственных вопросов Правительством были значительно расширены права министров, руководителей ведомств и начальников Главных управлений министерств. Это мероприятие, несомненно, уже дало и должно еще больше дать свои положительные результаты. Однако нельзя не отметить, что имеет место немало фактов, когда отдельные руководители министерств и ведомств, вместо принятия мер и решения возникающих вопросов, атакуют ненужную переписку,

стремясь снять с себя и переложить на других ответственность. Ясно, что с такой ненормальностью надо поскорее покончить и добиться того, чтобы министерства лучше, конкретнее руководили предприятиями и организациями, во-первых, решали возникающие вопросы, обеспечивали устранение имеющихся недостатков, преодолевали отставание, по-настоящему руководили делом внедрения в производство и распространения передового опыта, научно-технических достижений.

В этой связи, касаясь деятельности министерств, надо сказать следующее. Как известно, год тому назад мы поехали на укренивание ряда министерств. Но затем мы убедились, что проведенное укрупнение министерств создало известные трудности в деле оперативного руководства предприятиями, особенно когда министерствам пришлось вплотную взяться за решение новых больших задач, поставленных нашей партией. Вот почему мы пришли к тому выводу, что в интересах дела следует внести необходимые поправки в организацию министерств с тем, однако, чтобы при этом было обеспечено строгое проведение в жизнь линии на дальнейшее сокращение расходов по содержанию государственного аппарата.

Центральный Комитет партии и Правительство требуют, чтобы все звенья советского государственного аппарата, все должностные лица осуществляли свою деятельность на основе строжайшего соблюдения законности, берегли права советских людей. А те должностные лица, которые будут допускать произвол и беззакония в отношении советских граждан, и впредь будут строго наказываться, не взирая на лица и чины. (Аплодисменты).

Товарищи! Внутренняя политика нашей партии и правительства неизменно состоит в том, чтобы и дальше укреплять могущество социалистического государства, великую дружбу народов нашей страны, нерушимый союз рабочего класса и колхозного крестьянства, всемерно развивать экономику и культуру, неустанно укреплять оборону Советского Союза, обеспечивать дальнейший быстрый подъем народного благосостояния. (Бурные аплодисменты).

Под руководством нашей славной Коммунистической партии советский народ добьется новых решающих успехов в деле отгрохата коммунистического общества. (Бурные аплодисменты). Товарищи депутаты! В области международного дела необходимо прежде всего отметить, что за последние время произошло некоторое ослабление напряженности. Это ослабление, несомненно, является результатом активной борьбы миролюбивых сил против агрессивного курса авантюристов Соединенных Штатов Америки и их пособников.

Стремление народов к миру действительно стало могучей движущей силой современности. Оно является основой того важного процесса, под знаком которого в настоящее время живут многие страны Европы и Азии. Речь идет о процессе объединения здоровых сил наций во имя защиты дела мира и безопасности народов. Прогрессивное человечество видит и знает, что важную роль в ослаблении международной напряженности сыграли усилия Советского Союза, Китайской Народной Республики, стран народной демократии. (Аплодисменты). Политика Советского Союза, направленная на укрепление мира, сыграла ему великое доверие миролюбивых народов. Мы свято дорожим этим доверием. Мы знаем, что оно составляет наш действительный моральный капитал. (Аплодисменты).

На всю современную международную обстановку большое влияние оказывает тот факт, что в огромном районе земного шара утвердился нерушимый дружбы Советского Союза, Китайской Народной Республики, стран народной демократии. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

В 1953 году открылась новая страница в истории великого китайского народа. Китайская Народная Республика приступила к осуществлению первого пятилетнего плана подъема и реконструкции хозяйства страны. Героические усилия китайского народа под руководством своей славной коммунистической партии являются верной гарантией того, что план индустриализации Китая будет успешно претворяться в жизнь. Советские люди горды сознанием, что они вносят известный вклад в решение этой задачи. (Бурные аплодисменты).

Советский Союз, Китайская Народная Республика, европейские страны народной демократии оказывают энергичную поддержку братскому народу Кореи в деле восстановления разрушенного войной хозяйства. (Бурные аплодисменты).

Еще более глубокой и прочной стала дружба советского народа с Германской Демократической Республикой. Международное значение Германской Демократической Республики, как важного фактора восстановления национального единства немецкого народа и преобразования Германии в миролюбивое государство, возрастает с каждым днем. (Бурные аплодисменты).

Советский Союз придает большое значение развитию внешнеэкономических и экономических связей с нашей страной. В прошлом году торговые операции с нашей страной велись свыше 50 государств, при этом 25 из них — на основе ежегодных и многосторонних торговых соглашений. Внешнеторговый оборот Советского Союза увеличился с 1948 года по 1953 год почти в два с четвертью раза. Значительно расширилась торговля со странами народной демократии. Что касается товарооборота с капиталистическими странами, то его разрыванию мешает политика дискриминации, проводимая под давлением правящих американских кругов. Жизнь показала, что политика дискриминации является неумной и близорукой, что она причиняет серьезный ущерб тем государ-

ствам, которые следовали американскому диктату. Провал политики дискриминации очевиден. И если тем не менее, некоторые американские круги, не считаясь с вразумительными уроками опыта, продолжают цепляться за политику дискриминации, то от этого в выигрыше останутся только Соединенные Штаты Америки. Советский Союз имеет в виду и дальше широко развертывать свою внешнюю торговлю со всеми теми странами, которые взаимно проявляют соответствующую заинтересованность.

Как вам известно, Советское правительство предприняло ряд шагов с целью обеспечения дружественных отношений со всеми соседними странами. Эти усилия дали известные положительные результаты, хотя в отдельных странах они не встретили должного отклика у официальных кругов. Турские круги, например, действуя так, словно Турция меньше чем Советский Союз заинтересована в установлении добрососедских отношений. Принцип взаимности является основой добрососедской дружбы. Советский Союз всегда исходил и будет исходить из этого принципа.

Советские люди отличают трезвым подходом к оценке международной обстановки. И сегодня они предупреждают против того, чтобы преувеличивать значение достигнутого ослабления международной напряженности, ибо противники укрепления мира не отказались от агрессивных устремлений, продолжают гонимы вооружений, провоцируют расширение войны в Индо-Китае, создают новые военные базы и военные блоки. Западноевропейские милитаристы снова начинают выстулывать язык не как потенциально возможная агрессивная сила, а как реальная угроза европейской безопасности. В то же время Япония усиленно готовится к роли ударной силы новой империалистической агрессии в Азии.

Агрессивные круги искусственно поддерживают атмосферу военной истерии, угрожают миру водородной бомбой, открыто провозглашают установку на политику силы и на длительную холодную войну, позволяют себе прибегать к методам угроз и запугиваний.

Что можно сказать по этому поводу? Прежде всего следующее. Известно, что в Советском Союзе царит атмосфера бодрости, уверенности, мирного творческого труда. (Продолжительные аплодисменты). В Соединенных же Штатах Америки, как это признают сами американские официальные круги, общественная атмосфера отравлена чувством страха, боязни, подальности. Вот, следовательно, каков результат политики угроз и запугиваний.

Далее, Советское правительство стойко и стоит на той позиции, что капиталистическая и социалистическая системы вполне могут мирно сосуществовать, экономически соревноваться между собой. Исходя из этой позиции, мы последовательно проводим политику мира и укрепления международного сотрудничества. Если, однако, агрессивные круги, увлекая на атомное оружие, решились бы на безумие и захотели испытать силу и мощь Советского Союза, — то можно не сомневаться, что агрессор будет подавлен тем же оружием, и что подобная авантюра неизбежно приведет к развалу капиталистической общественной системы. (Бурные, продолжительные аплодисменты). Ведь именно об этом наглядно свидетельствуют уроки истории, связанные с первой и второй мировыми войнами, из которых капитализм вышел со значительным сокращением сферы своего господства. Всем известно, что в результате двух мировых войн уже свыше трети человечества навсегда порвало с капитализмом. (Продолжительные аплодисменты).

В современных условиях возникает вопрос в чем состоит главная задача миролюбивых сил? Великая миссия всех доблестных народов заключается в том, чтобы срыть планы агрессивных кругов, добиться дальнейшего ослабления международной напряженности, всемерно содействовать мирному сотрудничеству государств.

Жизненные интересы человечества требуют решения проблемы запрещения атомного оружия. Сделать невозможным использование великого открытия человеческого гения — атомной энергии для целей массового уничтожения мирного населения, разрушения больших городов — центров промышленности, культуры и науки — такая задача. Советское правительство стремится к эффективному решению этой задачи. Вместе с тем Советское правительство стойко и стоит за всеобщее значительное сокращение вооружений и вооруженных сил.

Как ясно каждому, нельзя добиться дальнейшего ослабления международной напряженности, если не будет обеспечена нормализация отношений между великими державами. Это, в первую очередь, предполагает отказ от политики дискриминации в отношении Китайской Народной Республики. Курс, проводимый агрессивными кругами по отношению к великому китайскому народу, является вызовом всем народам Азии. Этот курс связан со стремлением агрессивных кругов подбить могучее национально-освободительное движение восточных народов. Но разве не пришла пора понять, что на Востоке все больше утверждается великая солидарность свободных народов в борьбе против попыток агрессивных сил превратить Азию в великую зону колониального гнета и рабства. Прогрессивное человечество на фактах убеждено в том, что во главе Китайской Народной Республики стоят истинные борники национально-прогресса, международного мира и дружбы народов. Возстановление всех законных прав Китайской Народной Республики — неотложная международная задача на современном этапе. (Аплодисменты).

(Окончание на 3-й стр.)

Женевское совещание министров иностранных дел

ЖЕНЕВА, 27 апреля. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня под председательством В. М. Молотова состоялось второе заседание Женевского совещания министров иностранных дел.

Министры приступили к обсуждению первого пункта повестки дня — Корейского вопроса.

Отражал настроение миролюбивой общественности, заинтересованной в успехе Женевского совещания, ряд газет выражает удовлетворение по поводу того, что совещание сразу приступило к деловой работе и что попытки помешать этому, ваяния спор по процедурным и организационным вопросам, потерпев неудачу. Так, например, «Газет де Лозанн», касаясь соглашения по вопросу о председательствовании достигнутого благодаря инициативе делегации СССР, квалифицирует это как «хорошее начало Женевского дипломатического совещания вопреки пессимистическим прогнозам».

Задачей Женевского совещания, как она была определена на совещании четырех министров в Берлине, является мирное урегулирование корейского вопроса. Совещание должно найти пути к национальному объединению Кореи на демократических началах. Однако это явно не входит в расчеты южнокорейского правительства и его покровителей.

Как известно, период подготовки Женевского совещания ознаменовался определенными агрессивными маневрами определенных агрессивных кругов. В Сеуле открыто раздавались и раздаются призывы к возобновлению военных действий в Корею, пропагандируется поход на север до Идзюна. Свое участие в Женевском совещании сеульское правительство обосновало получением «трикестного» соглашения США об увеличении военной помощи Южной Кореи. Делая вид, что США уговаривают сеульское правительство послать своих представителей в Женеву, Даллес в письме Ли Сын Ману от 17 марта обещал поддержать его позицию, если на Женевском совещании в течение трех месяцев не будет достигнуто успеха. Что касается Ли Сын Мана, то он нагло заявил, что представители его правительства направляются в Женеву только для того, чтобы «доказать беспомощность переговоров».

Все эта провокационная возня, предшествовавшая Женевскому совещанию, показала, что представители южнокорейского режима выправились на совещание в Женеву с единственной целью воспрепятствовать достижению соглашения об объединении Кореи мирным путем. Это подтвердили своим сегодняшним выступлением и южнокорейский министр иностранных дел Бюн Ион Тэ, взявший первым слово в прениях по корейскому вопросу. Южнокорейский представитель послал свое выступление обзору событий в Корею за последние годы. Этот «обзор», выдержанный в духе американско-либеральной пропаганды, пред-

ПРЕДПРАЗДНИЧНЫЙ ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ПОДЪЕМ НА ПРЕДПРИЯТИЯХ КИТАЯ

ШАНХАЙ, 28 апреля. (ТАСС). Со всех концов Китайской Народной Республики поступают сообщения об огромном трудовом подъеме, в обстановке которого китайские трудящиеся встречают Первомайский праздник.

Газета «Цзефанькибао» сообщает, что в течение нескольких дней на шанхайском металлургическом заводе по плану должен был вступить в строй 1 июля. Рабочие решили досрочно завершить строительные работы и пустить новый цех к 1 мая.

ТРУДЯЩИЕСЯ СТРАН ЛАТИНСКОЙ АМЕРИКИ ГОТОВЯТСЯ К ПРАЗДНОВАНИЮ ПЕРВОГО МАЯ

НЬЮ-ЙОРК, 28 апреля. (ТАСС). По сообщениям латиноамериканских газет, прогрессивные организации, готовящиеся к празднованию Первого мая, уделяют главное внимание борьбе за мир и национальное освобождение. Выходящая в Рио-де-Жанейро газета «Импrensa популяр» поместила обращение Бразильской компартии, которая призывает народ провести Первого мая демонстрацию под лозунгами за повышение заработной платы, за снижение цен, за объединение бразильского народа в мощном демократическом фронте национального освобождения, за освобождение политических узников, за заключение пакта мира между

ВСЕОБЩАЯ ЗАБАСТОВКА ВО ФРАНЦИИ

ПАРИЖ, 28 апреля. (ТАСС). По всей стране французские трудящиеся начали сегодня всеобщую 24-часовую забастовку, участники которой требуют установления гарантированного минимума заработной платы в размере 25.166 франков в месяц, общего повышения заработной платы, пособия и пенсий. Забастовка объявлена по призыву Всеобщей конфедерации труда.

К забастовке присоединилась «Французская конфедерация христианских трудящихся». Другие профсоюзные объединения, в том числе руководимые правыми социалистами «Форс уvrier», от-

КОНГРЕСС СТОРОННИКОВ МИРА В ПАТЕТ-ЛАО

ШАНХАЙ, 28 апреля. (ТАСС). По сообщению Вьетнамского информационного агентства, недавно в Патет-Лао состоялся конгресс сторонников мира. В работе конгресса приняли участие 180 делегатов от различных провинций Патет-Лао. В их числе — представители различных слоев населения, участвующие в национально-освободительной борьбе против французских колонизаторов.

ПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫЙ КРИЗИС В ИРАКЕ

ПАРИЖ, 28 апреля. (ТАСС). Корреспондент агентства Франс Пресс передает из Багдада, что вечером 27 апреля Нури Саид, которому было поручено формирование правительства, занял королю Фейсалу, что он отказывается от

ставил собою явное нарушение действительных фактов. Он пытался сбить с южнокорейского правительства и Соединенных Штатов ответственность за раскол Кореи и за американскую агрессию и повторил забитую клевету на Советский Союз, Китайскую Народную Республику и на демократические силы корейского народа. Он выступил против вывода с территории Кореи американских войск, на штыки которых опирается лисьянмановский режим. Как и следовало ожидать, он не внес никаких предложений, которые могли бы в какой-либо мере содействовать мирному решению корейского вопроса на демократической основе.

Затем председатель представил слово министру иностранных дел Корейской Народно-Демократической Республики Нам Иру, который сделал заявление по корейскому вопросу и внес конкретные предложения, направленные на восстановление национального единства Кореи и на проведение свободных общекорейских выборов. (Заявление Нам Ира публикуется в этом номере газеты).

После Нам Ира слово получил представитель Колумбии. Он заявил, что, по мнению делегации Колумбии, целью Женевского совещания должно быть достижение соглашения относительно создания мирным путем объединенной и независимой Кореи на демократической основе. Однако, когда колумбийский представитель перешел к вопросу о том, какими средствами может быть достигнута эта цель, он не внес никаких предложений, кроме указания на необходимость проведения во всей Корею выборов под контролем «комиссии ООН для Кореи», как это было рекомендовано резолюцией Генеральной Ассамблеи, называясь, как известно, послушным диктату США большинством. Представитель Колумбии умолчал о том, что упомянутые резолюции Генеральной Ассамблеи в свое время решительно осуждались всей корейской демократической общественностью, поскольку выборы, проведенные под иностранным контролем и в условиях присутствия на территории Кореи иностранных войск, не могут служить средством подлинно свободного волеизъявления народа.

После выступления колумбийского представителя председательствующий В. М. Молотов сообщил, что в списке записавшихся ораторов имеется только представитель США, который выразил позволение перенести свое выступление на следующее заседание. Ввиду этого, Молотов предложил закончить на этом сегодняшнее заседание и перенести дальнейшее обсуждение корейского вопроса на следующее заседание.

Это предложение не встретило возражений. Министры иностранных дел собираются на очередное заседание 28 апреля.

Заявление Нам Ира на Женевском совещании министров иностранных дел 27 апреля 1954 года

«Господи председатели! Господа министры!

Настоящее Женевское совещание, на котором обсуждается корейский вопрос, привлекает к себе всеобщее внимание. Корейский народ придает важное значение этому совещанию и выражает надежду, что оно будет содействовать мирному разрешению корейского вопроса.

Не подлежит сомнению, что мирное урегулирование корейского вопроса имеет большое значение не только для Кореи, но и для общего дела обеспечения мира и безопасности на Дальнем Востоке и ослабления напряженности в международных отношениях.

В разрешении корейского вопроса главной задачей является национальное объединение Кореи, создание мирным путем единого, независимого демократического корейского государства.

Поэтому корейский народ ожидает, что Женевское совещание выработает и примет такие решения, которые могли бы содействовать переходу от перемирия к прочному миру и мирному объединению Кореи на демократических началах.

Как известно, Корея имеет многовековую историю суверенного независимого государства. Отставив свою национальную независимость, свободный выбор корейский народ неоднократно отражал иностранную агрессию. Народ Кореи свыше сорока лет не прекращал мужественной борьбы против японских захватчиков, за свое национальное освобождение и восстановление суверенных прав своего государства.

Общественные деятели тот факт, что победа, одержанная над Японией в 1945 году при решающей роли Советской Армии, принесла корейскому народу освобождение от колониального гнета японского империализма. После освобождения корейский народ взял власть в свои руки и приступил к строительству национального независимого демократического государства. На всей территории Кореи самым насильственным были созданы народные комитеты, являвшиеся местными органами демократической власти.

Однако народные комитеты нормально функционировали и проводили демократические преобразования только в Северной Кореи, где находились советские войска. В Южной Кореи, оккупированной американскими войсками, народные комитеты были насильственно распущены, и население Южной Кореи было лишено элементарных демократических прав и свобод. Таким образом, с первых же дней своего освобождения Корея стала развиваться двумя различными путями.

Важным этапом в решении корейского вопроса является состоявшееся в декабре 1945 года в Москве совещание министров иностранных дел СССР, США и Англии.

В принятом московским совещанием решении по корейскому вопросу указывалось, что «в целях восстановления Норей как независимого государства, создания условий для развития страны на демократических началах и скорейшей ликвидации пагубных последствий длительного японского господства в Корею создается Временное корейское демократическое правительство, которое будет принимать все необходимые меры для развития промышленности, транспорта и сельского хозяйства Кореи и национальной культуры корейского народа».

Однако соглашение московского совещания о Кореи, отвечающее корейным интересам корейского народа, не было осуществлено ввиду отказа правительства США выполнить свои обязательства, вытекающие из этого соглашения.

Вместо содействия созданию Временного корейского демократического правительства со стороны США был взят курс на раскол Кореи, для чего были и проведены в Южной Кореи 10 мая 1948 года в нарушение московского соглашения отдельные выборы, проходившие в условиях полицейских репрессий. Антинародный характер этих так называемых выборов в Южной Кореи вынуждена была признать даже временная комиссия ООН по Кореи. В официальном докладе этой комиссии за № 59 о результатах наблюдения за выборами указывалось: «...настоящие выборы не охватили всю Корею, а также не охватили всю или хотя бы большую часть существующих политических партий и общественных организаций. Поэтому вполне понятно, что эти выборы не являются всеобщими...» Это в докладе говорится, что «в некоторых местах внутри избирательных участков находились полиция».

Демократические силы Кореи повсеместно развернули борьбу против этих отдельных выборов, поскольку они вели к расколу Кореи. Политические партии и общественные организации Северной и Южной Кореи с различными политическими взглядами и убеждениями в апреле 1948 года создали в Пхеньяне объединенное совещание своих представителей. На этом совещании было принято решение объявить бойкот отдельных выборов в Южной Кореи 10 мая 1948 года и были выработаны конкретные мероприятия, направленные на достижение мирного объединения Кореи на демократических началах.

Опираясь на соглашение московского совещания министров иностранных дел о Кореи, народные массы Северной Кореи за короткое время осуществили коренные демократические преобразования. Была проведена земельная реформа, в результате которой 727.522 безземельных и малоземельных крестьянских хозяйства безвозмездно получили свыше одного миллиона гектаров земли, конфискованной у японских помещиков, пропавших элементов и национальных предателей.

Вслед за аграрной реформой были национализированы крупные предприятия, транспорт, банки и средства связи. Демократические преобразования способствовали развитию народного хозяйства Северной Кореи быстрыми темпами. В результате успешного выполнения народнохозяйственных планов уже в 1947—1948 году уровень промышленного производства превысил уровень 1944 года, а в 1950 году уровень промышленного производства по сравнению

с 1944 годом был выше на 51,4 процента. Были достигнуты крупные успехи и в области сельского хозяйства. Валовой сбор риса, являющегося основной культурой, в 1949 году по сравнению с 1944 г. возрос на 143 процента. Северная Корея, испытывая прежде острый недостаток в продовольствии, добилась в короткий срок больших успехов в разрешении продовольственной проблемы. Благополучие народных масс в Северной Кореи из года в год улучшалось, была полностью ликвидирована безработица.

Большие успехи и в развитии национальной культуры корейского народа. На территории Северной Кореи до ее освобождения не было ни одного высшего учебного заведения. Однако уже к 1949 году было создано 15 высших учебных заведений, в том числе университет имени Ким Ир Сена, в которых обучались десятки тысяч южнокорейских и девушек.

Неуклонное стремление корейского народа к мирному объединению родины на демократических началах нашло свое выражение в проведении всеобщих выборов в августе 1948 года, в которых участвовало население как Северной, так и Южной Кореи. В результате проведения этих выборов было создано Верховное народное собрание, являющееся высшим законодательным органом Корейской Народно-Демократической Республики, и образовано правительство Корейской Народно-Демократической Республики.

В противоположность этому в Южной Кореи под покровительством американских оккупационных войск попрежнему продолжали господствовать в политическом и экономическом жизни антидемократические элементы, сотрудничавшие с империализмом. В Южной Кореи не было проведено никаких демократических преобразований и население не получило элементарных демократических прав и свобод. Проведенная в Южной Кореи кулацкая земельная реформа не принесла облегчения крестьянам. Земля и после этой «реформы» осталась в руках помещиков, а крестьяне попрежнему страдают от безземелья. Не получили никакого облегчения рабочие и служащие Южной Кореи, страдающие от безработицы и подвергающиеся жестокой эксплуатации промышленников.

С целью ликвидации раскола Кореи и достижения независимости страны Корейская Народно-Демократическая Республика трижды выдвигала предложения о мирном объединении Кореи.

Как известно, первый раз предложение о мирном объединении Кореи было выдвинуто 28 июля 1949 года от имени Единого демократического отечественного фронта. Затем ЦК Единого демократического отечественного фронта предложил с возмущением, в котором также выдвигались предложения о мирном объединении Кореи.

Третье предложение, выдвинутое 19 июня 1950 года Верховным народным собранием КНДР, предусматривало осуществление мирного объединения страны путем слияния Верховного народного собрания Корейской Народно-Демократической Республики и Национального собрания Корейской Республики в общекорейский единый законодательный орган.

Однако власти Южной Кореи оставили без ответа все предложения Северной Кореи о мирном объединении страны и при поддержке США стремились силой навязать свой режим в Северной Кореи. В результате вмешательства извне началась продолжавшаяся свыше 3-х лет тяжелая кровопролитная война, принесшая тяжелые испытания и бедствия корейскому народу. Весь мир был свидетелем варварских методов ведения войны, которые применялись американскими интервентами против Северной Кореи. Все прогрессивное человечество выразило свои симпатии корейскому народу, ведущему справедливую освободительную войну. В Китайской Народной Республике развернулось широкое

движение за оказание помощи корейскому народу в его борьбе против иностранных интервенции, которая также создавала угрозу и Китайской Народной Республике. В Корею направлялись отряды китайских народных добровольцев, которые, не щадя своей жизни, помогли корейскому народу в его справедливой борьбе за свободу и независимость. Помощь, оказанная китайскими народными добровольцами корейскому народу, явилась важнейшим условием, обеспечившим победу над иностранными вооруженными интервентами в Кореи. Заключение перемирия 27 июля 1953 года и прекращение войны в Кореи открыло путь к мирному объединению Кореи на демократических началах.

Само собой разумеется, что достижение этой цели возможно лишь в том случае, если обе стороны будут строго соблюдать условия соглашения о перемирии и стремиться к обеспечению прочного мирного положения в Кореи. Однако в Южной Кореи не прекращаются призывы к возобновлению военных действий. Власти Южной Кореи увеличивают свою армию, Соединенные Штаты Америки ввозят в Корею большое количество вооружения, нарушая соглашение о перемирии. Кроме того, Соединенные Штаты Америки заключили с правительством Южной Кореи так называемый договор о «взаимной обороне», предусматривающий сохранение американских войск на территории Южной Кореи и проведение других мер военного характера.

В этой связи нельзя пройти мимо вопроса о военнопленных.

В соответствии с соглашением о перемирии в Кореи все военнопленные должны вернуться в свои родные края и жить мирной жизнью. Несмотря на это, 43 тыс. военнопленных нашей стороны незаконно задержаны командованием ООН и числятся в армии Корейской Республики и Чан Кай-ши.

Все это не способствует мирному урегулированию корейского вопроса.

Мы полагаем, что обе стороны должны принять меры к предотвращению возобновления войны в Кореи, а также к окончательному мирному урегулированию корейского вопроса.

Важнейшим условием достижения мирного объединения Кореи на демократической основе является вывод иностранных войск из Кореи, поскольку присутствие в стране иностранных войск ведет к иностранному вмешательству во внутренние дела Кореи.

Делегация Корейской Народно-Демократической Республики считает, что из Кореи должны быть выведены в шестимесячный срок все иностранные войска. Мы настаиваем на том, чтобы дело объединения Кореи мирным путем было предоставлено самим корейцам без какого-либо вмешательства извне. При этом мы имеем в виду, что между Северной и Южной Кореи должна быть достигнута договоренность о проведении общекорейских выборов при свободном участии всего корейского народа.

Объединение Кореи мирным путем должно быть завершено созданием общекорейского единого демократического правительства, представляющего весь корейский народ. Такое правительство может быть образовано только путем проведения общекорейских выборов при свободном волеизъявлении корейского народа.

Мы считаем, что для обсуждения и выработки конкретных мероприятий по подготовке и проведению демократических выборов необходимо создать совместное совещание представителей Северной и Южной Кореи, которое, по нашему мнению, должно образовать общекорейскую комиссию. Этой комиссии следовало бы также осуществить теоретические мероприятия, направленные на экономическое и культурное сближение между Северной и Южной Кореи.

Делегация Корейской Народно-Демократической Республики вносит на ваше рассмотрение следующее предложение по мирному урегулированию корейского вопроса:

а) провести на основе свободного волеизъявления населения всей Кореи общекорейские выборы в Национальное собрание, которое образует единое правительство Кореи;

б) для подготовки и проведения свободных общекорейских выборов в Национальное собрание Кореи и для осуществления неотложных мероприятий, направленных на экономическое и культурное сближение между Северной и Южной Кореи, создать общекорейскую комиссию из представителей Северной и Южной Кореи, избранных соответственно Верховным народным собранием Корейской Народно-Демократической Республики и Национальным собранием Корейской Республики. В комиссию должны быть также включены представители крупнейших демократических общественных организаций соответственно Северной и Южной Кореи;

в) предусмотреть, что одной из первоочередных задач общекорейской комиссии является подготовка проекта общекорейского избирательного закона, обеспечивающего действительно демократический характер выборов в условиях всеобщности и давления на избирателей со стороны местных властей и террористических групп. Комиссия должна

также принять необходимые меры, чтобы обеспечить население Кореи свободой собраний, печати, свободу выдвижения кандидатов в законодательные органы для всех граждан страны, независимо от их политических и религиозных убеждений, пола и национальности;

г) с целью содействия восстановлению экономики Кореи, повышения материального благосостояния корейского народа, сохранения и развития его национальной культуры, что является важным шагом к созданию условий, необходимых для осуществления национального объединения Кореи, общекорейской комиссии безотлагательно провести мероприятия по установлению и развитию экономических и культурных связей между Корейской Народно-Демократической Республикой и Корейской Республикой; торговля, финансовые расчеты, транспорт, пограничные отношения, свобода передвижения населения и перспективы, культурные и научные связи и др.

3. Признать необходимым, чтобы все иностранные вооруженные силы были выведены с территории Кореи в шестимесячный срок.

3. Признать необходимость обеспечения мирного развития Кореи со стороны соответствующих государств, ликвидации существующих в вооружении мира на Дальнем Востоке, и создания тем самым условий, способствующих скорейшему решению задачи мирного объединения Кореи в единое независимое демократическое государство.

О восстановлении национального единства Кореи и проведении свободных общекорейских выборов

В целях скорейшего восстановления национального единства Кореи и создания единого, независимого и демократического Корейского государства:

1. Рекомендовать правительствам Корейской Народно-Демократической Республики и Корейской Республики:

а) провести на основе свободного волеизъявления населения всей Кореи общекорейские выборы в Национальное собрание, которое образует единое правительство Кореи;

б) для подготовки и проведения свободных общекорейских выборов в Национальное собрание Кореи и для осуществления неотложных мероприятий, направленных на экономическое и культурное сближение между Северной и Южной Кореи, создать общекорейскую комиссию из представителей Северной и Южной Кореи, избранных соответственно Верховным народным собранием Корейской Народно-Демократической Республики и Национальным собранием Корейской Республики. В комиссию должны быть также включены представители крупнейших демократических общественных организаций соответственно Северной и Южной Кореи;

в) предусмотреть, что одной из первоочередных задач общекорейской комиссии является подготовка проекта общекорейского избирательного закона, обеспечивающего действительно демократический характер выборов в условиях всеобщности и давления на избирателей со стороны местных властей и террористических групп. Комиссия должна

О демонстрации трудящихся 1-го Мая 1954 года в г. Ташкенте

Начало демонстрации в 11 часов утра. Трудящиеся, участвующие в демонстрации, собираются на свои сборные пункты по предприятиям и учреждениям и следуют на Красную площадь организованно, по установленным маршрутам.

Пропуск на Красную площадь лиц, имеющих специальные пропуска, прекращается в 9 часов 45 минут.

Движение всех видов транспорта, за исключением автомашин со специальными пропусками, будет прекращено в 8 часов и возобновлено после окончания демонстрации.

Наблюдение за порядком и организацией движения колонн демонстрантов возложено на начальника Управления милиции города Ташкента т. Азизова.

ШАХТЕРЫ ВЫЕЗЖАЮТ НА КУРОРТЫ

Многие шахтеры узбекской котельной — Ангрена выезжают в эти дни отдыхать на курорты Кавказа и Крыма, в лучшие санатории и дома отдыха Средней Азии.

Шахтный комитет профсоюза вручил недавно путевку в Сочи проходчику А. Ахмедханову, в Кисловодск — горному технику В. Соловьеву и бригадиром навалобойщиком Л. Колдую. Крепильщик М. Рудков отправляется отдыхать в Шахматдан.

В нынешнем году в здравницах страны проведут свои трудовые отпуска свыше 700 рабочих, инженерно-технических работников и служащих угольных шахт Ангрена. Для детей ангренцев готовится к сезону большой пионерский лагерь, расположенный в живописной горной местности. В нем побывают в дни летних каникул 800 ребят.

Ф. ПЕТРОВ.

СОРЕВНОВАНИЯ ШАХМАТИСТОВ «БУРЕВЕСТНИКА»

Закончились городские командные соревнования спортивного общества «Буревестник» по шахматам. В них участвовало 9 команд. Первое место заняла команда Кировского райшхматгорта, набравшая 27½ очков из 40 возможных.

Редактор С. С. ЧЕРНИК.

В ТЕАТРАХ И КИНО:

ТЕАТР им. ХАМЗЫ — 30/IV Сердечные тайны.

ТЕАТР им. НАВОИ — 29/IV Чю-Чю-Сан, 30/IV Берг счастья, 1/У дном Данор Айболит, вечером Буран.

ТЕАТР им. М. ГОРЬКОГО — 29/IV Крошка Доррит, 30/IV Не называй фамилий.

ТЕАТР им. МУЖИКИ — 29/IV Тахир и Зухра, 30/IV Мужики.

ТАШГОСИРК — Последние дни гастроль молодого коллектива. Новый аттракцион — «Карнавал на льду». У ювра — юмик Олег Попов.

УЗБЕКСКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ ЭСТРАДА (в помещении концертного зала им. Свердлова) — 1 и 2/У концерты лауреата Всесоюзного конкурса артистов эстрады Арсения Погодина при участии лауреата Всесоюзного конкурса музыкантов исполнителей Елены Луки (сиринга), Андрея Карасева (музыкальный фелетон), Фаны Крейдлиной (роль). Начало в 8 ч. вечера.

«РОДИНА», «ВАТАН», «ИСКРА», «МОЛОДАЯ ГВАРДИЯ» (вечером), «УЗБЕКИСТАН», «30 ЛЕТ КОСМОСА», им. НАВОИ (вечером), им. САБИРА РАХИМОВА — новый итальянский художественный фильм Два греша надежды.

«МОЛОДАЯ ГВАРДИЯ» — днем цветные фильмы: 1) Дворец науки, 2) Братья Луи. Им. НАВОИ — днем Константин Заслонов, «ИСКРА» (лет.) — Басса Железнова. ДНЕВНОЙ КИНОТЕАТР — Аршин мал алан.

Им. 9 МАЯ — Делател невеста.

«ХИНА» — новый художественный документальный фильм Международный концерт.

ДОМ УЧЕНЫХ — Ворота № 6.

«УДАРНИК» — Сергеевская миссия, им. САБИРА РАХИМОВА — (лет.) — Праздник святого Юргена.

ТЕАТР им. М. ГОРЬКОГО РЕПЕРТУАР СПЕКТАКЛЕЙ 1 и 2 мая 1954 г.

В ТЕАТРЕ им. М. ГОРЬКОГО 1/У в 8 ч. вечера Лауреат Сталинской премии К. Крапива.

КТО СМЕЕТСЯ ПОСЛЕДНИМ Комедия в 3 действиях 2/У в 12 ч. дня В. Минно.

НЕ НАЗЫВАЙ ФАМИЛИИ Комедия в трех действиях 2/У в 8 ч. вечера По роману Ч. Дикенса. КРОШКА ДОРРИТ Пьеса в 3 действиях А. Брунштейн.

В ТЕАТРАЛЬНОМ ЗАЛЕ ОДО 1/У в 8 ч. 30 м. вечера В. Минно.

НЕ НАЗЫВАЙ ФАМИЛИИ Комедия в 3 действиях 2/У в 8 ч. 30 м. вечера Лауреат Сталинской премии К. Крапива.

КТО СМЕЕТСЯ ПОСЛЕДНИМ Комедия в 3 действиях. Производится предварительная продажа билетов, прием коллективных и индивидуальных заявок.

УЗБЕКСКАЯ КОНТОРА «КИНОПРОКАТА» ВЫПУСКАЕТ НА ЭКРАНЫ КИНОУСТАВОВОК НОВЫЯ КИТАЙСКАЯ ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ФИЛЬМ

ВОРОТА № 6

По одноименной пьесе, написанной грузинками Ташинского порта. Сценарий — Ченг Мин Режиссер — Лой Бань.

В главных ролях: Го Чжень-цин, Ли Сю-гун, Ли Цзин-ин, Чжан Ин, Се Тянь, Чень Ши-хэ, Чжао Куй-ин, Лю Ин.

Производство Дубнейской киностудии Центрального управления Китайской Народной Республики.

а) провести на основе свободного волеизъявления населения всей Кореи общекорейские выборы в Национальное собрание, которое образует единое правительство Кореи;

б) для подготовки и проведения свободных общекорейских выборов в Национальное собрание Кореи и для осуществления неотложных мероприятий, направленных на экономическое и культурное сближение между Северной и Южной Кореи, создать общекорейскую комиссию из представителей Северной и Южной Кореи, избранных соответственно Верховным народным собранием Корейской Народно-Демократической Республики и Национальным собранием Корейской Республики. В комиссию должны быть также включены представители крупнейших демократических общественных организаций соответственно Северной и Южной Кореи;

в) предусмотреть, что одной из первоочередных задач общекорейской комиссии является подготовка проекта общекорейского избирательного закона, обеспечивающего действительно демократический характер выборов в условиях всеобщности и давления на избирателей со стороны местных властей и террористических групп. Комиссия должна

также принять необходимые меры, чтобы обеспечить население Кореи свободой собраний, печати, свободу выдвижения кандидатов в законодательные органы для всех граждан страны, независимо от их политических и религиозных убеждений, пола и национальности;

г) с целью содействия восстановлению экономики Кореи, повышения материального благосостояния корейского народа, сохранения и развития его национальной культуры, что является важным шагом к созданию условий, необходимых для осуществления национального объединения Кореи, общекорейской комиссии безотлагательно провести мероприятия по установлению и развитию экономических и культурных связей между Корейской Народно-Демократической Республикой и Корейской Республикой; торговля, финансовые расчеты, транспорт, пограничные отношения, свобода передвижения населения и перспективы, культурные и научные связи и др.

3. Признать необходимым, чтобы все иностранные вооруженные силы были выведены с территории Кореи в шестимесячный срок.

3. Признать необходимость обеспечения мирного развития Кореи со стороны соответствующих государств, ликвидации существующих в вооружении мира на Дальнем Востоке, и создания тем самым условий, способствующих скорейшему решению задачи мирного объединения Кореи в единое независимое демократическое государство.

Мы полагаем, что проведение предусмотренных в наших предложениях мероприятий смогло бы обеспечить мирное урегулирование корейского вопроса.

Адрес РЕДАКЦИИ: Ташкент, улица «Правды Востока», № 34. ТЕЛЕФОНЫ ОТДЕЛОВ и искуства — 34364; Культуры и быта — 34364; Обзоров печати — 36334, доб. 160; РЕДАКЦИИ: Партийной жизни — 34054; Пропаганды — 34292; Советского строительства — 34174; Сельскохозяйственного — 33475; Информации — 30522; Писем трудящихся — 31520; Секретариата — 31048, 33468; Дежурного по редакции — 33633; Сектора объявлений — 38142; Коммутатор — 36334, 33262.

ПРАВДА ВОСТОКА

Типография Объединенного изд-ва «Изд-во Узбекистан», «Правда Востока» и «Узбекистон Сурх».

Изд. № 0410.